TOÀ ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN TRỰC NINH
TỈNH NAM ĐỊNH

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Bản án số: **35/**2021/HSST
Ngày: 20/7/2021

N H Â N D A N H
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN TRỰC NINH – TỈNH NAM ĐỊNH
Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ toạ phiên toà: Ông Mai Xuân Mạnh.

Các Hội thẩm nhân dân :

Ông Nguyễn Văn Chuyết.

Ông Phạm Hồng Thái.

Thư ký Toà án ghi biên bản phiên toà: Bà Nguyễn Thị Bích Thủy – Thư ký TAND huyện Trực Ninh, tỉnh Nam Định .

Đại diện VKSND huyện Trực Ninh tham gia phiên toà: Bà Vũ Thị Thanh Hương - Kiểm sát viên.

Ngày 20 tháng 7 năm 2021 tại Trụ sở TAND huyện Trực Ninh, tỉnh Nam Định xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số: 36/2021/HSST ngày 21 tháng 6 năm 2021 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 36/2021/HSST – QĐ ngày 08/7/2021 đối với bị cáo:

Họ tên: **Nguyễn Thành H,** Tên gọi khác: Không, sinh năm: 1997, Giới tính: Nam; Nơi sinh, nơi cư trú: Xóm 7, xã H, huyện H, Nam Định; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Trình độ học vấn: 6/12; Họ và tên cha: Nguyễn Văn T (đã chết); Họ và tên mẹ: Bùi Thị T - SN: 1975; Vợ con: chưa có; tiền sự: chưa có.

Tiền án: Ngày 22/12/2015, TAND huyện Hải Hậu xử phạt 12 tháng tù về tội "Cưỡng đoạt tài sản" chấp hành xong hình phạt tù ngày 10/8/2016.

Ngày 25/7/2018 tàng trữ trái phép chất ma túy, ngày 16/10/2018, TAND thành phố Nam Định xử phạt 15 tháng tù về tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy" đến ngày 26/9/2019 chấp hành xong.

Bị cáo bị áp dụng biện pháp ngăn chặn "Cấm đi khỏi nơi cư trú".

Bị cáo có mặt tại phiên tòa.

Người bị hại:

Anh Hoàng Văn T – sinh năm 1986. trú tại: Xóm 25, xã T, huyện T, tỉnh Nam Định.

Người làm chứng:

Anh Phạm Văn R, sinh năm 1998.

Anh Ninh Văn T, sinh năm 1989,

Anh Đồng Văn Đ, sinh năm 2001,

Anh Nguyễn Văn Th, sinh năm 2003, Người giám hộ cho anh Th: ông Nguyễn Văn T, sinh năm 1967.

Anh Nguyễn Vũ D, sinh năm 2007, người giám hộ cho anh D: Ông Nguyễn Văn S.

Người bị hại, người làm chứng vắng mặt tại phiên tòa.

NỘI DUNG VỤ ÁN

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Bùi Văn H1 mở cửa hàng kinh doanh dịch vụ cho thuê, mua bán xe máy cũ Đại Phát tại xóm 1, xã T, huyện T, tỉnh Nam Định, H1 thuê Hoàng Văn T (M) và Trần Văn P, coi quản lý cửa hàng.

Khoảng 16 giờ 30 phút 04/01/2021, H1 điều khiển xe ô tô BKS: 30M-3899 của chị Đỗ Thị M từ thành phố Nam Định đến cửa hàng của H1 ở xã T. Khi đi đến QL37B thuộc xóm Nhân Nghĩa, xã Trực Cường, H1 thấy một cửa hàng bên ngoài có treo biển cửa hàng cầm đồ "T T" (do anh Hoàng Văn T làm chủ). H1 thấy anh Phạm Văn R (là bạn của anh T) đang đứng trước cửa hàng, H1 dừng xe, kéo cửa kính xuống rồi hỏi R: "Thằng nào làm ở đây?". Do quen biết H1 từ trước, R chào H1 và trả lời: "Em làm ở đây", H1 nói: "Mày rót vốn ở đây à", R nói: "em không, anh T làm", H1 nói: "con rể thằng Hà men à, đây là đất của tao, thằng nào mở phải lên gặp tao". Sau đó, H1 chở chị M đi về cửa hàng của mình thì gặp P, T đang trông coi cửa hàng và Đỗ Ngọc N đến chơi (N là bạn quan hệ ngoài xã hội và có thời gian làm thuê ở cửa hàng cho H1). H1, M vào quán ngồi chơi nói chuyện đến khoảng 18 giờ cùng ngày thì R điện thoại cho H1 xin được gặp để nói chuyện về việc tại sao mở quán phải gặp H1, H1 không đồng ý rồi tắt máy. Sau đó có Nguyễn Thành H và Vũ Ngọc C đến cửa hàng chơi, H1 mượn xe ô tô 30M-3899 của chị M chở H, C đi đến nhà Trần Văn H, ở xã Bạch Long, huyện Giao Thủy, tỉnh Nam Định (đang tạm trú tại tổ dân phố Cồn, Tàu Tây, thị trấn Quất Lâm, huyện Giao Thủy) uống rượu. Còn chị M đi gội đầu, T, P, N ở lại cửa hàng.

Cùng lúc này, anh T điều khiển xe ô tô nhãn hiệu Huyndai Santafe BS: 30K-7952 màu bạc của Đinh Văn T, chở theo anh R, T, Đồng Văn Đ (thường gọi là Đ đen) và Đoàn Công M, đi đến cửa hàng của H1 để nói chuyện nhưng chỉ gặp P, T và N. Do không gặp được H1, nhóm của T đi về. Trên đường đi về, do có quen biết H1 từ trước, Đ điện thoại cho H1 và nói: "Có vấn đề gì mà chiều anh qua quán vậy" ý bảo H1 có việc gì mà chiều qua quán của anh T và yêu cầu H1 về nói chuyện. Do bức xúc về thái độ của Đ khi nói chuyện nên H1 bảo Đ: "đứng đấy, đợi tý tao về". Nhóm của T đi ra đứng đợi tại đường QL21B thuộc địa phận xóm 1, xã Trực Thái đối diện cửa hàng trà chanh Bụi Phố của anh Lưu Thế H. Đợi một lúc không thấy

H1 đến nên Đ, M đi sang thị trấn Yên Định còn T, T, R ngồi trên xe ô tô tiếp tục đợi.

Nghe điện thoại của Đ xong, H1 nói lại cho cả bọn biết và bảo H, C đi về cửa hàng, Trần Văn H2 và bạn H (chưa rõ là ai) xin đi cùng. H điều khiển xe chở cả nhóm về đến cửa hàng của H1. Gặp T và Vũ Văn H3, đến chơi (H3 có thời gian làm thuê cho H1 tại cửa hàng). H1 hỏi T: "chúng nó đâu rồi" T trả lời: "chúng nó lên trên ngã ba đứng rồi anh ạ". H tiếp tục điều khiển xe ô tô chở theo H1, C, Trần Văn H2, bạn của H2 đi đến gặp T trước. Vũ Văn H3 hiểu ý H1 đi tìm nhóm của T để giải quyết mâu thuẫn và sẽ xảy ra xô xát đánh nhau, nên chạy ra phía sau cửa hàng lấy 01 túi xách (loại túi đựng đồ câu cá) bên trong đã để sẵn dao kiếm, gậy bóng chày (túi đồ này có từ trước) rồi mang theo ngồi lên xe máy Dream BS: 18F7-6863 do T điều khiển đi theo xe ô tô của H1. Khi đi ra ngã 3 Trái Ninh, T dừng lại đón N (Trước đó, T đã chở N đứng đợi từ trước). N ngồi lên sau xe rồi cùng T và H3 đi theo H1. Thấy H3 cầm theo túi đựng hung khí, trên đường đi N thò tay mở khóa lấy ra một thanh kiếm tự chế dài 60cm cầm theo. Khi đến trước cửa quán trà chanh Bụi Phố, thấy xe ô tô BS: 30K-7952 của T và R đang dừng bên đường. H dừng xe mở cửa đi xuống quan sát. Khi thấy T, N và Vũ Văn H3 đến, H chỉ tay và đi về phía xe của T. Cùng lúc này, H1, C, Trần Văn H2 và bạn H2 xuống xe (trong đó H2 hoặc bạn H2 cầm theo 01 thanh kiếm từ trước). Vũ Văn H3 mở túi đựng hung khí, lấy 02 thanh kiếm tự chế rồi bỏ túi xuống đường, N cầm 01 thanh kiếm vừa lấy ở túi xách. Rồi H, T, H1, Chiến, N và Vũ Văn H3 đi bộ tiến đến cạnh chiếc xe ô tô của anh T.

Thấy H1 cùng đồng bọn cầm theo hung khí đi đến, anh T hoảng sợ điều khiển xe ô tô chở R, T bỏ chạy. H vẫy tay ra hiệu yêu cầu dừng xe, T đứng chặn đầu xe thì T tăng ga bỏ chạy về phía trước theo hướng ngã 3 Trái Ninh, làm nhóm của H1 dạt sang hai bên. N dùng kiếm chém vào hông xe bên lái làm vỡ ốp nhựa đèn xi nhan bên lái và cứa đứt phần cao xu nẹp chân kính phía ngoài, sau bên lái của xe, Vũ Văn H3 giơ 2 thanh kiếm lấy trong túi ra định chém nhưng không kịp, C dùng gậy côn (loại côn rút) mang theo từ trước để trong túi quần ném trúng vào phần cốp phía sau xe của anh T làm lún lõm phần vỏ ngoài cốp xe phía sau. H1 chỉ tay về phía xe của anh T và bảo cả bọn: "lên xe" ý bảo cả bọn đuổi theo xe anh T. Vũ Văn H3 nhặt túi đựng hung khí tiến đến chiếc xe máy do T điều khiển, N chạy lại giằng từ tay Vũ Văn H3 01 chiếc kiếm tự chế. Vũ Văn H3 lên xe máy do T điều khiển đuổi theo trước còn H ngồi lên ghế lái xe ô tô của H1, C, Trần Văn H2 và bạn H2 ngồi vào ghế sau xe ô tô, N ngồi ghế phụ cạnh ghế lái. H1 đi đến bảo H xuống ngồi ở ghế sau, H1 lên ngồi ghế lái điều khiển xe, quay đầu đuổi theo xe ô tô của anh T. Anh T điều khiển xe đi vào đường QL37B hướng đi cầu phao Ninh Cường. T và Vũ Văn H3 không đuổi kịp nên dừng lại ở ngã 3 chờ H1. Khi thấy H1 điều khiển xe ô tô đi đến, T và Vũ Văn H3 chỉ tay về hướng xe anh T bỏ chạy cho H1 biết. H1 thấy vậy liền tiếp tục điều khiển xe ô tô đuổi theo xe của anh T. Khi đuổi đến đoạn đường QL 37B thuộc xóm 3, xã Trực Thái, H1 điều khiển xe vượt lên bên trái ngang cạnh đuôi

xe ô tô của anh T. Nam ngồi ở ghế phụ cạnh ghế lái mở ô cửa kính của xe rồi đứng lên thò người qua ô cửa kính, tay phải N cầm chiếc kiếm tự chế mang theo với chém trúng kính chắn gió phía sau xe ô tô của anh T làm kính bị vỡ vụn hoàn toàn đồng thời lưỡi kiếm chém xuống phần vỏ của cốp xe phía dưới kính.

Thấy bị chém vỡ kính, anh T tiếp tục điều khiển xe bỏ chạy về hướng cầu phao Ninh Cường. H1 điều khiển xe đi thêm đoạn nữa rồi rẽ vào đường trục xã Trực Cường đi ra khu vực phà Đại Nội đứng. H1 điện thoại cho Vũ Văn H3 bảo H3, T đi ra phà Đại Nội uống nước. T tiếp tục lấy xe Dream, biển số 18F7-6863 chở H3 cầm theo túi đựng hung khí đi ra gặp H1. Cả bọn ngồi uống nước, nói chuyện một lúc thì H1 bảo T, N, H3 cầm đồ đi về quán còn H1, H, C, Trần Văn H2 và bạn H2 tiếp tục đi về nhà Trần Văn H2 uống rượu. N cất 2 thanh kiếm đã lấy sử dụng trước đó bỏ vào trong túi xách đựng đồ, T chở H3, N cầm theo túi đồ mang về cửa hàng của H1. Khi về tới cửa hàng, T cất xe máy vào cửa hàng rồi mang túi đựng hung khí trên ra phía sau cửa hàng cất giấu.

Sau khi vụ việc xảy ra Nguyễn Văn T đã trình báo Cơ quan CSĐT Công an huyện Trực Ninh.

Hậu quả: Chiếc xe ô tô nhãn Huyndai Santafe BS: 30K-7952 bị hư hỏng:

+ Kính chắn gió phía sau xe bị vỡ vụn hư hỏng hoàn toàn.

+ Tại khu vực điểm tiếp giáp giữa phần dưới kính và phần mép kim loại góc dưới bên lái của sau xe có vết biến dạng kim loại hằn lõm vào trong dạng đường thẳng KT(03x02) cm.

+ Trên mặt ngoài của đuôi xe ngay trên chữ Santafe có đám biến dạng kim loại lún từ ngoài vào trong vết tương đối tròn đường kính KT(06x05) cm.

+ Vị trí ốp nhựa đèn xi nhan gương chiếu hậu bên ghế lái bị vỡ một khoảng trống có KT(5x2) cm.

+ Ở phần nẹp chân kính phía ngoài sau bên lái bị cứa đứt có KT(1x1)cm.

Bản kết luận định giá tài sản số 02 ngày 11/1/2021 của hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự huyện Trực Ninh kết luận: Chiếc xe Santafe của anh H Văn T bị hư hỏng, thiệt hại trị giá 5.420.000 đồng.

Ngày 20/01/2021 Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Trực Ninh khởi tố vụ án đối với Bùi Văn H1, Hoàng Văn T, Đỗ Ngọc N, Vũ Văn H3, Vũ Ngọc C. Cơ quan cảnh sát điều tra đã triệu tập Nguyễn Thành H, Trần Văn H2 đến làm việc nhưng không có mặt, nên cơ quan điều tra đã tách hành vi của H và H2 để xử lý sau.

Ngày 21/5/2021 Nguyễn Thành H đến cơ quan CSĐT Công an huyện Trực Ninh đầu thú và khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội nêu trên.

Về trách nhiện dân sự, vật chứng, tài sản thu giữu đã được xử lý theo bản án số 34/2021/HSST ngày 08/7/2021 của Tòa án nhân dân huyện Trực Ninh.

Cáo trạng số 25/CT-VKS-TN ngày 21 tháng 6 năm 2021 của VKSND huyện Trực Ninh đã truy tố bị cáo Nguyễn Thành H về tội: "Cố ý làm hư hỏng tài sản" theo điểm d, g Khoản 2 Điều 178 BLHS.

Tại phiên tòa: Bị cáo đã khai nhận hành vi phạm tội nêu trên.

Đại diện VKSND huyện Trực Ninh vẫn giữ nguyên quan điểm truy tố bị cáo về tội ”Cố ý làm hư hỏng tài sản” rút truy tố tình tiết định khung là dùng thủ đoạn nguy hiểm khác, quy định tại điểm d khoản 2 Điều 178 BLHS. Các bị cáo đi ô tô đuổi theo xe anh T và dùng kiếm chém vào xe ô tô của anh T chỉ là phương tiện công cụ thực hiện hành vi làm hư hỏng tài sản của người khác, không phải là thủ đoạn nguy hiểm. Do bị cáo H phạm tội lần này thuộc tình tiết tái phạm nguy hiểm là tình tiết tăng nặng định khung hình phạt, quy định tại điểm g khoản 2 Điều 178 BLH. Sau khi luận tội đã đề nghị HĐXX: Tuyên bố các bị cáo Nguyễn Thành H phạm tội: “Cố ý làm hư hỏng tài sản” theo điểm g Khoản 2 Điều 178 BLHS.

Căn cứ điểm g khoản 2 Điều 178, điểm h, s khoản 1 Điều 51, Khoản 2 Điều 51; điều 38; Điều 54; 58 BLHS đề nghị xử phạt Nguyễn Thành H từ 24 tháng đến 30 tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày bị cáo chấp hành thi hành án.

Không áp dụng hình phạt bổ sung với các bị cáo;

Về án phí: Các bị cáo phải nộp theo quy định của pháp luật.

Lời nói sau cùng, các bị cáo đề nghị HĐXX xem xét giảm nhẹ hình phạt để các bị cáo có cơ hội cải tạo thành công dân có ích cho xã hội.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan CSĐT, VKSND huyện Trực Ninh, tỉnh Nam Định, Điều tra viên, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Bị cáo, những người tham gia tố tụng khác không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện trong quá trình Điều tra, truy tố đều hợp pháp.

[2] Từ những chứng cứ nêu trên - HĐXX nhận thấy có đủ cơ sở để kết luận: Do có mâu thuẫn khi nói chuyện về việc anh Hoàng Văn T mới mở cửa hàng cầm đồ. Ngày 04/01/2021, tại đường QL21B thuộc địa phận xóm 1, xã Trực Thái và đường QL37B thuộc địa phận xóm 3, xã Trực Thái, Nguyễn Thành H cùng với Bùi Văn H1 có hành vi điều khiển xe ô tô TOYATA Altis biển số 30M-3899 (xe mượn của chị Đỗ Thị M) chở Đỗ Ngọc N, Vũ Ngọc C và Hoàng Văn T điều khiển xe mô tô Dream, biển số 18F7-6863 chở Vũ Văn H3 đuổi theo, sử dụng kiếm, côn, chém, ném vào kính, thân xe gây hư hỏng một số bộ phận của xe ô tô Santafe HUYNDAI biển số 30K-7952, do anh T điều khiển chở Phạm Văn R, Đinh Văn T. Tổng thiệt hại là 5.420.000 đồng.

[3] Hành vi dùng kiếm, côn, chém, ném vào kính, thân xe gây hư hỏng một số bộ phận của xe ô tô Santafe HUYNDAI biển số 30K-7952, do anh T điều khiển của bị cáo Bùi Văn H1, Đỗ Ngọc N, Vũ Văn H3, Vũ Ngọc C, Hoàng Văn T, Nguyễn

Thành H đã có đủ yếu tố cấu thành tội ***"Cố ý làm hư hỏng tài sản".*** Ngày 8/7/2021 Tòa án nhân dân huyện Trực Ninh xét xử các bị cáo Bùi Văn H1, Đỗ Ngọc N, Vũ Văn H3, Vũ Ngọc C, Hoàng Văn T theo khoản 1 Điều 178 BLHS. Đối với bị cáo Nguyễn Thành H tham gia với vai trò đồng phạm giúp sức nhưng bị cáo phạm tội lần này thuộc trường hợp tái phạm nguy hiểm là tình tiết tăng nặng định khung hình phạt được quy định tại điểm g khoản 2 điều 178 BLHS như cáo trạng số 25/CT-VKS-TN ngày 21 tháng 6 năm 2021 của VKSND huyện Trực Ninh truy tố là có căn cứ đúng pháp luật.

Hành vi của bị cáo nguy hiểm cho xã hội đã trực tiếp xâm phạm đến quyền sở hữu của công dân là khách thể được Bộ Luật hình sự công nhận và bảo vệ. Bị cáo là người đã đầy đủ trách hình sự, nhận thức được hành vi làm hư hỏng tài sản của người khác là vi phạm pháp luật nhưng bị cáo vẫn cố tình thực hiện, do vậy bị cáo phải chịu trách nhiệm về hành vi vi phạm pháp luật của mình.

[4] Tình tiết giảm nhẹ: Trong quá trình điều tra cũng như tại phiên toà bị cáo đã thành khẩn khai báo, tỏ ra ăn năn hối cải, gây thiệt hại về tài sản không lớn, bị cáo đầu thú, là tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm h, s khoản 1 Điều 51; khoản 2 Điều 51 BLHS.

[5] Bị cáo H không phải chịu tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự nào.

[6] Về hình phạt: Xét tính chất và mức độ nguy hiểm cho xã hội của hành vi phạm tội do bị cáo đã gây ra, HĐXX xét thấy bị cáo tham gia với vai trò đồng phạm giản đơn, giúp sức mang tính chất bột phát, bị cáo không trực tiếp gây ra thiệt hại về tài sản, bị cáo có nhiều tình tiết giảm nhẹ quy định tại khoản 1 Điều 51, khoản 2 Điều 51 BLHS, do vậy HĐXX cho bị cáo được hưởng sự khoan hồng của pháp luật và áp dụng khoản 1 Điều 54 BLHS cho bị cáo được hưởng mức dưới khung hình phạt, nhưng phải cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian nhất định để cải tạo bị cáo và phòng ngừa chung.

[7] Về hình phạt bổ sung: Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

[8] Về trách nhiện dân sự, vật chứng, tài sản thu giữ đã được xử lý theo bản án số 34/2021/HSST ngày 08/7/2021 của Tòa án nhân dân huyện Trực Ninh.

[9] Án phí hình sự sơ thẩm: Căn cứ Điều 136 BLTTHS; Nghị quyết 326 /NQ-UBTVQH13 ngày 30/12/2016 của Uỷ ban Thường vụ Quốc hội quy định về án phí, lệ phí Toà án. Bị cáo phải nộp theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên :

QUYẾT ĐỊNH

Tuyên bố bị cáo Nguyễn Thành H phạm tội ***"Cố ý làm hư hỏng tài sản".***

1. Căn cứ điểm g khoản 2 Điều 178, điểm h, s khoản 1 Điều 51, Khoản 2 Điều 51; điều 38; khoản 1 Điều 54; 58 BLHS

Xử phạt bị cáo Nguyễn Thành H 18 (mười tám) tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày chấp hành thi hành án.

2. Án phí: Buộc bị cáo Nguyễn Thành H phải nộp 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Bị cáo có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án. Người bị hại có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận bản án hoặc niêm yết bản án tại dịa phương.

Trong trường hợp Bản án được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thoả T thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án.

Nơi nhận:
- TAND tỉnh Nam Định (1 bản);
- VKSND huyện Trực Ninh (2 bản);
- Công an huyện Trực Ninh (2 bản);
- Chi cục THADS huyện Trực Ninh (1 bản);
- UBND xã T, huyện N (1 bản);
- Lưu HSVA (2 bản);
- Lưu văn phòng.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

(Đã ký và đóng dấu)

Mai Xuân Mạnh